

TELEFUNKEN

Bedienungsanleitung

**LED DESIGN Gartenleuchte
30 cm**

Artikelnummer

T90222 (Ball)

T90223 (Oval)

T90224 (Cube)

Inhaltsverzeichnis

Bestimmungsgemäße Verwendung.....	2
Sicherheitshinweise	2
Technische Daten.....	3
Lieferumfang.....	3
Funktionsweise	3
Die LED-Gartenleuchte in Betrieb nehmen.....	4
Anschalten und langsamer Farbwechsel	4
Ausschalten	4
Farbe wechseln und Ein-Farb-Modus	5
Akku austauschen	5
Pflege des Produktes.....	6
Entsorgung	6

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit diesem Produkt. Bitte beachten Sie die Hinweise in dieser Bedienungsanleitung, um das Gerät optimal nutzen zu können.

Diese Anleitung enthält wichtige Informationen. Bewahren Sie diese gut auf und geben Sie sie auch an andere Nutzer weiter.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Die LED-Gartenleuchte dient als Stimmungslicht im Garten, Balkon oder Terrasse für den privaten Gebrauch. Sie dient nicht zur Raumbeleuchtung.

Sicherheitshinweise

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise, um Verletzungen und Schäden zu vermeiden:

- Bewahren Sie die Anweisungen auf und geben Sie sie auch an nachfolgende Nutzer weiter. Beachten Sie alle Warn- und Sicherheitshinweise.
- Immer alle Batterien gleichzeitig austauschen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, wie Heizkörper, Wärmespeicher, Öfen oder andere Geräten, die Wärme erzeugen.
- Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder ähnliches auf das Gerät oder in die Nähe des Geräts.
- Setzen oder stellen Sie sich nicht auf das Produkt.
- **ACHTUNG!** Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Austausch der Batterien. Entsorgung gebrauchter Batterien nur nach Anleitung!
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden. Explosionsgefahr!
- Aufladbare Akkus dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden.
- Immer alle Batterien gleichzeitig austauschen.
- Legen Sie die Batterien immer mit der korrekten Polarität ein! (+ an +, - an -)

- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden.
- Alkali- und normale Batterien (Zink-Kohle) sowie aufladbare Akkus nicht untereinander mischen.
- Batterien von kleinen Kindern fernhalten.
- Nicht ins Feuer werfen, kurzschließen oder auseinander nehmen.
- Batterie- und Gerätekontakte vor dem Einlegen bei Bedarf reinigen.
- Die Batterieanschlusssklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Batterien keinen extremen Bedingungen aussetzen, z. B. auf Heizkörpern, direkte Sonnenstrahlung! Erhöhte Auslaufgefahr!
- Erschöpfte Batterien umgehend aus dem Gerät entfernen. Erhöhte Auslaufgefahr!
- Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten vermeiden. Bei Kontakt mit Batterieflüssigkeit die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser spülen und umgehend einen Arzt aufsuchen.
- Batterien bei längerer Nichtverwendung aus dem Gerät entfernen.
- Einlegen und Wechseln der Batterien nur durch Erwachsene.
- Verwenden Sie nur wiederaufladbare Batterien, keine nicht wiederaufladbaren Batterien.

Technische Daten

Art Nr. T90222 (Ball), T90223 (Oval), T90224 (Cube)

Ladezeit:	Ca. 8 Stunden (bei voller Sonneneinstrahlung)
Funktionszeit wenn aufgeladen:	Ca. 4 – 8 Stunden (je nach Standort)
Solar Panel:	1,5W
Akku:	3 Stück 1.2V 1000mAh NiMH
Schutzklasse:	IP67

Lieferumfang

- LED-Gartenleuchte
- Erdspieß
- Werkzeug (Schlüssel) zum Austausch des Akkus
- Bedienungsanleitung

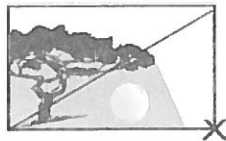
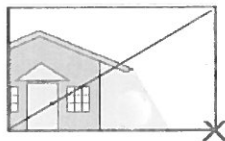
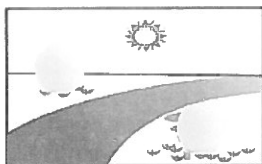
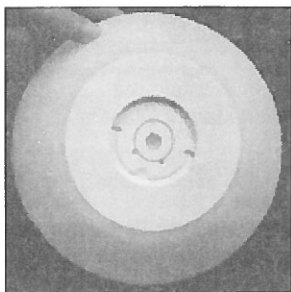
Nach dem vorsichtigen Auspacken kontrollieren Sie bitte, ob alle Teile, die zum Lieferumfang gehören, enthalten sind.

Funktionsweise

Während des Tages wird der Akku über das Solar Panel mit Sonnenlicht aufgeladen. Mit Einsetzen der Dämmerung schaltet sich die LED-Gartenleuchte an. Die Leuchtdauer hängt von den Wetter- und Lichtbedingungen tagsüber ab. Stellen Sie die LED-Gartenleuchte nachts fern von Lichtquellen wie z.B. Straßenbeleuchtungen auf, da die LED-Gartenleuchte sich sonst eventuell vorzeitig ausschaltet oder gar nicht erst einschaltet.

Die LED-Gartenleuchte in Betrieb nehmen

Wenn Sie die Leuchte im Garten aufstellen möchten, befestigen Sie den Spieß auf der Unterseite der LED-Gartenleuchte und stecken Sie den Spieß in die Erde. Wählen Sie einen Standort, der tagsüber möglichst viel Licht erhält, nach Möglichkeit direkte Sonneneinstrahlung. Lassen Sie die LED-Gartenleuchte für 24 Stunden aufladen.



Wenn Sie die LED-Gartenleuchte für den Winter einlagern möchten, dann verpacken Sie sie in den Karton und schalten Sie sie dann aus. Wir empfehlen zudem für den Winter die Akkus zu entfernen und regelmäßig aufzuladen.

Anschalten und langsamer Farbwechsel

Hinweis: Der LED Solar Ball leuchtet nur im Dunkeln, nicht im Hellen.

Drücken Sie den An/Ausschalter (hochstehender Knopf auf der Unterseite) einmal. Die LED-Gartenleuchte beginnt in einer Farbe zu leuchten, und wechselt langsam die Farben.

Ausschalten

Drücken Sie den An/Ausschalter (hochstehender Knopf auf der Unterseite) erneut.

Farbe wechseln und Ein-Farb-Modus

- Klopfen Sie kräftig seitlich auf die LED-Gartenleuchte, um nur eine Farbe anzuzeigen.
- Klopfen Sie erneut seitlich auf die LED-Gartenleuchte, um zu einer anderen Farbe zu wechseln.

Oder

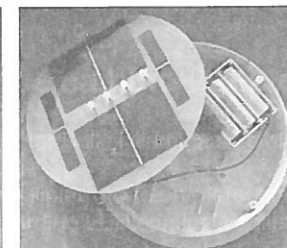
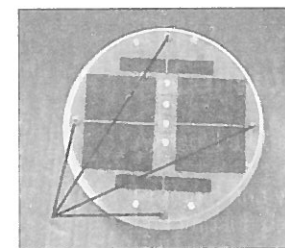
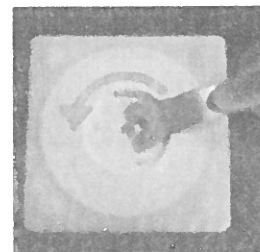
- Drücken Sie den Farbwechsel-Knopf (Knopf an der Unterseite) einmal.
- Drücken Sie erneut, um zu einer anderen Farbe zu wechseln.

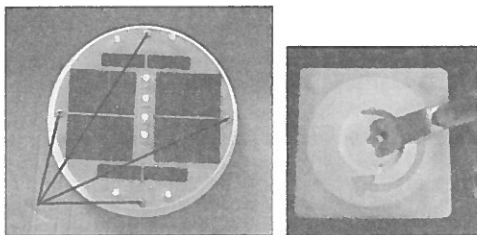
Wenn Sie zurück zum langsamen Farbwechsel möchten, dann schalten Sie die LED Gartenleuchte aus und wieder ein. Die LED Gartenleuchte beginnt zudem automatisch in der nächsten Nacht mit dem Farbwechsel-Modus.

Akku austauschen

Wir empfehlen, den Akku einmal pro Jahr auszutauschen.

- Drehen Sie die LED-Gartenleuchte um.
- Öffnen Sie das Akku-Fach mit dem mitgelieferten Schlüssel, indem Sie den Schlüssel entgegen den Uhrzeigersinn drehen. (siehe Bilder) Falls dies schwergängig sein sollte, lagern Sie die LED Gartenleuchte zunächst im Warmen.
- Entfernen Sie die Solar-Einheit vorsichtig.
- Lösen Sie die vier Schrauben, die das Solar-Panel sichern.
- Lösen Sie vorsichtig das Solar-Panel, achten Sie dabei auf die Kabel.
- Tauschen Sie den Akku mit drei wiederaufladbaren Batterien NiMH LR6 (AA) 1.2V 1000mAh aus, achten Sie dabei auf die Polarität (+ an + und - an -)
- Bringen Sie das Solar-Panel wieder an und befestigen Sie die vier Schrauben.
- Schrauben Sie Solar-Einheit wieder in die LED-Gartenleuchte. Achten Sie darauf, das Akku-Fach der LED-Gartenleuchte mit dem Schlüssel fest zu verschließen, damit die LED-Gartenleuchte dicht bleibt.





Pflege des Produktes

Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen. Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn es beschädigt ist. Öffnen Sie das Produkt niemals.

Entsorgung



Entsprechend EG-Richtlinie 2002/96 muss das Gerät am Ende seiner Lebensdauer der geordneten Entsorgung zugeführt werden. Dabei werden im Gerät enthaltene Wertstoffe der Wiederverwertung zugeführt und die Belastung der Umwelt vermieden. Wenden Sie sich für nähere Auskünfte an Ihr örtliches Entsorgungsunternehmen oder Ihre kommunale Verwaltung.



Entsorgung der Batterien: Batterien dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Jeder Verbraucher ist gesetzlich dazu verpflichtet, Batterien ordnungsgemäß an den vorgesehenen Sammelstellen zu entsorgen.

Änderungen und Irrtum vorbehalten.

Diese Bedienungsanleitung wurde sorgfältig erstellt und auf Richtigkeit der Inhalte geprüft. Sollten wider Erwarten dennoch Fehler enthalten sein, lässt sich daraus kein Reklamationsgrund für das Gerät ableiten.

Die Vervielfältigung dieser Bedienungsanleitung, auch in Auszügen, ist ohne vorherige schriftliche Genehmigung untersagt.

Copyright © 2015, Millennium 2000 GmbH, Aschheim.

www.millennium2000.de

TELEFUNKEN

Notice d'utilisation

Lampe de jardin LED DESIGN 30 cm

Référence

T90222 (balle)

T90223 (ovale)

T90224 (cube)

Sommaire

Utilisation conforme	2
Consignes de sécurité	2
Caractéristiques techniques.....	3
Contenu	3
Fonctionnement.....	4
Mettre en service la lampe de jardin LED	4
Allumage et changement lent de couleurs	4
Arrêt.....	5
Changer les couleurs et mode couleur actif.....	5
Remplacer la batterie.....	5
Entretien du produit	6
Élimination	6

Nous espérons que ce produit vous apportera entière satisfaction. Veuillez observer les consignes de la présente notice afin d'utiliser cet appareil de façon optimale.

La présente notice contient des informations importantes. Conservez-la en lieu sûr et communiquez-la aux autres utilisateurs.

Utilisation conforme

La lampe de jardin LED sert de lampe d'ambiance dans le jardin, sur le balcon ou la terrasse pour l'usage privé. Elle ne sert pas à éclairer une pièce.

Consignes de sécurité

Observez les consignes de sécurité suivantes pour éviter les blessures et les dommages :

- Conservez les consignes en lieu sûr et communiquez-les aux autres utilisateurs. Respectez toutes les mises en garde et toutes les consignes de sécurité.
- Changez toujours toutes les piles en même temps.
- Ne placez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur comme les radiateurs, les accumulateurs de chaleur, les poêles ou autres appareils qui génèrent de la chaleur.
- Ne placez pas de bougies allumées ou d'objets similaires sur ou à proximité de l'appareil.
- Ne vous asseyez pas et ne montez pas sur le produit.
- ATTENTION ! Risque d'explosion en cas de remplacement non conforme des piles. Respectez impérativement les instructions de la notice en matière d'élimination des piles !
- Ne chargez jamais de piles non rechargeables. Risque d'explosion !
- Les batteries rechargeables doivent être rechargées uniquement sous la surveillance d'un adulte.

- Changez toujours toutes les piles en même temps.
- Respectez toujours la polarité lors de l'insertion des piles (+ sur +, - sur -)
- Utilisez toujours des piles de même type et ne mélangez jamais piles neuves et usagées.
- Ne mélangez pas piles alcalines et normales (zinc-carbone) ni des batteries rechargeables.
- Tenez les piles hors de portée des enfants.
- Ne le jetez pas au feu, ne court-circuitiez pas leurs bornes, ne les ouvrez pas.
- Si nécessaire, nettoyez les contacts des piles et de l'appareil avant insertion.
- Les bornes des piles ne doivent pas être court-circuitées.
- N'exposez pas les piles à des conditions extrêmes. Par ex., ne les placez pas sur des surfaces chaudes ou sous les rayons directs du soleil. Risque élevé d'écoulement !
- Retirez immédiatement les piles vides de l'appareil. Risque élevé d'écoulement !
- Évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact avec les fluides des piles, rincez aussitôt et abondamment les zones touchées à l'eau claire et consultez immédiatement un médecin.
- Retirez les piles de l'appareil en cas de non utilisation prolongée.
- La mise en place et le remplacement des piles doivent être effectués uniquement par des adultes.
- Utilisez uniquement des piles rechargeables, pas des piles non rechargeables.

Caractéristiques techniques

Réf. T90222 (balle), T90223 (ovale), T90224 (cube)

Durée de charge : Env. 8 heures (en cas d'ensoleillement complet)

Temps de fonctionnement une fois chargé : Env. 4 – 8 heures (en fonction du site)

Panneau solaire : 1,5 W

Batterie : 3 x 1,2 V 1000 mAh NiMH

Classe de protection . IP67

Contenu

- Lampe de jardin LED
- Piquet de terre
- Outil (clé) pour remplacer la batterie
- Notice d'utilisation

Après avoir soigneusement déballé le produit, contrôlez l'intégralité du contenu.

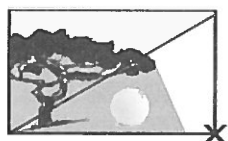
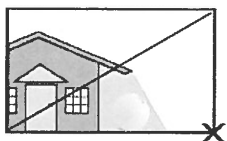
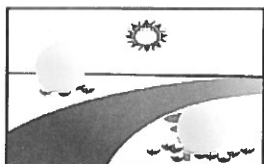
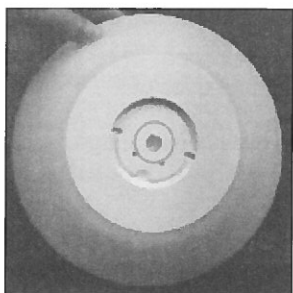
Fonctionnement

Pendant la journée, la batterie est chargée au moyen de la lumière solaire via le panneau solaire. La lampe de jardin LED s'allume à la tombée du jour. La durée de l'éclairage dépend des conditions climatiques et de luminosité durant la journée. La nuit, placez la lampe de jardin LED éloignée des sources de lumière, comme les réverbères, car elle pourrait s'éteindre trop tôt ou ne pas s'allumer du tout.

Mettre en service la lampe de jardin LED

Si vous souhaitez placer la lampe dans le jardin, fixez le piquet sur la partie inférieure de la lampe de jardin LED et enfoncez-le dans la terre. Sélectionnez un lieu qui reçoit beaucoup de lumière durant la journée, si possible exposé directement aux rayons du soleil.

Laissez la lampe de jardin LED charger pendant 24 heures.



Si vous souhaitez mettre de côté la lampe de jardin LED pour l'hiver, rangez-la dans le carton et éteignez-la. De plus, nous recommandons de retirer les batteries en hiver et de les recharger régulièrement.

Allumage et changement lent de couleurs

Remarque : La lampe à LED solaire Balle s'allume uniquement dans le noir, pendant lorsqu'il fait clair.

Appuyez sur l'interrupteur Marche/Arrêt (bouton le plus haut sur la partie inférieure) une fois.

La lampe de jardin à LED s'allume dans une couleur et alterne lentement les couleurs.

Arrêt

Appuyez sur l'interrupteur Marche/Arrêt (bouton le plus haut sur la partie inférieure) encore une fois.

Changer les couleurs et mode couleur actif

- Tapotez sur le côté de la lampe de jardin à LED afin d'afficher une seule couleur.
- Tapotez à nouveau sur le côté de la lampe de jardin à LED pour passer à une autre couleur.

Ou

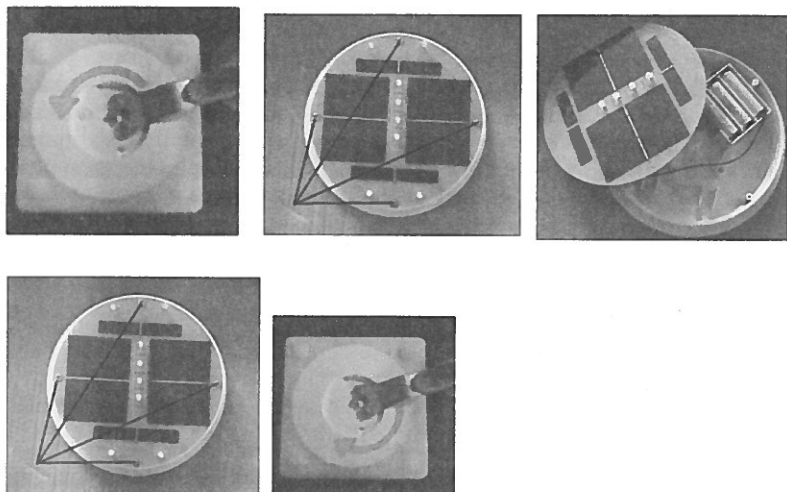
- Appuyez sur le bouton de changement de couleur (bouton sur la partie inférieure) une fois.
- Appuyez à nouveau pour passer à une autre couleur.

Si vous souhaitez retourner au changement lent de couleurs, éteignez la lampe de jardin à LED et rallumez-la. La lampe de jardin à LED se met en marche automatiquement la nuit suivante dans le mode de changement de couleur.

Remplacer la batterie

Nous recommandons de remplacer la batterie une fois par an. Pour ouvrir le couvercle :

- Retournez la lampe de jardin LED.
- Ouvrez le compartiment de la batterie avec la clé fournie en tournant celle-ci dans le sens antihoraire (voir illustrations). Si cela est difficile, commencez par stocker la lampe de jardin à LED au chaud.
- Retirez prudemment l'unité solaire.
- Desserrez les quatre vis qui retiennent le panneau solaire.
- Retirez prudemment le panneau solaire, faites attention au câble.
- Remplacez la batterie avec trois batteries rechargeables NiMH LR6 (AA) 1,2 V 1000 mAh en tenant compte de la polarité (+ sur +, - sur -).
- Remettez le panneau solaire en place et fixez-le avec quatre vis.
- Revissez l'unité solaire dans la lampe de jardin LED.
Veillez à bien refermer le compartiment de la batterie de la lampe de jardin LED avec la clé pour qu'elle reste hermétique.



Entretien du produit

Vérifiez régulièrement le produit du point de vue des dégradations. N'utilisez plus le produit lorsqu'il est endommagé. N'ouvrez jamais le produit.

Élimination

Conformément à la directive CE 2002/96, l'appareil doit, en fin de vie, être éliminé en bonne et due forme. Ceci permet de valoriser les matériaux recyclables contenus dans l'appareil et de prévenir la pollution. Pour de plus amples renseignements, adressez-vous auprès de l'entreprise d'élimination des déchets ou de l'administration de votre commune.



Élimination des piles : Les piles ne doivent pas être jetées avec les déchets ménagers. Tout utilisateur est légalement tenu de remettre les piles aux points de collecte prévus à cet effet.

Sous réserve de modifications et d'erreurs.

La présente notice d'utilisation a été rédigée avec le plus grand soin sous contrôle de la conformité de son contenu. Si en dépit de nos soins, celle-ci devait contenir des erreurs, cela ne constitue pas un motif de réclamation concernant l'appareil.

Toute reproduction, totale ou partielle, de la présente notice d'utilisation est interdite sans autorisation écrite préalable.

Copyright © 2015, Millennium 2000 GmbH, Aschheim.
www.millennium2000.de

TELEFUNKEN

Manuale d'uso

Lampade da giardino LED DESIGN
30 cm

Codice articolo
T90222 (Ball)
T90223 (Oval)
T90224 (Cube)

Indice

Uso previsto.....	2
Avvisi di sicurezza	2
Dati tecnici	3
Fornitura	3
Funzionamento	3
Attivare la lampada da giardino LED.....	4
Accensione e cambio lento di colore	4
Spegnimento.....	5
Cambiare colore e modalità a un solo colore.....	5
Sostituire la batteria	5
Manutenzione del prodotto	6
Smaltimento.....	6

Vi auguriamo buon divertimento con questo prodotto. Per poter utilizzare l'apparecchio in maniera ottimale Vi preghiamo di osservare le indicazioni riportate in questo manuale d'uso.

Questo manuale contiene informazioni importanti. Conservatelo con cura e mettetelo a disposizione anche di altri utilizzatori.

Uso previsto

La lampada da giardino LED serve a creare una luce d'atmosfera nel giardino, sul balcone o in terrazza per uso privato. Non è adatta all'illuminazione d'interni.

Avvisi di sicurezza

Osservate i seguenti avvisi di sicurezza per evitare lesioni e danni:

- Conservate le istruzioni e mettetele a disposizione anche di altri utilizzatori. Osservate tutti gli avvisi di pericolo e di sicurezza.
- Sostituire sempre tutte le batterie contemporaneamente.
- Non installate l'apparecchio vicino a sorgenti di calore, come caloriferi, accumulatori di calore, forni o altri apparecchi che producono calore.
- Non appoggiate candele accese o simili sull'apparecchio o nelle sue vicinanze.
- Non sedetevi e non salite con i piedi sul prodotto.
- **ATTENZIONE!** Pericolo di esplosione in caso di sostituzione inappropriata delle batterie. Smaltimento delle batterie usate solo come da istruzioni!
- Le batterie non ricaricabili non possono essere caricate. Pericolo di esplosione!
- Le batterie ricaricabili possono essere ricaricate esclusivamente sotto la sorveglianza di un adulto.
- Sostituire sempre tutte le batterie contemporaneamente.
- Inserite le batterie sempre con la corretta polarità! (+ con +, - con -)

- Non possono essere utilizzati diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate contemporaneamente.
- Non mescolare fra loro batterie alcaline e normali (zinco-carbone), né batterie ricaricabili.
- Tenere le batterie lontane da bambini piccoli.
- Non gettarle nel fuoco, non mandarle in cortocircuito o smontarle.
- Se necessario, prima di inserirle, pulire le batterie e i contatti dell'apparecchio.
- Le linguette di contatto delle batterie non devono essere usate per provocare un cortocircuito.
- Non esporre le batterie a condizioni estreme, ad es. non appoggiarle sui caloriferi e non esporle ai raggi diretti del sole! Pericolo di fuoriuscita di liquidi!
- Estrarre subito le batterie esaurite dall'apparecchio. Pericolo di fuoriuscita di liquidi!
- Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e le mucose. In caso di contatto con il liquido delle batterie, lavare subito le parti interessate con abbondante acqua pulita e consultare tempestivamente un medico.
- In caso di inutilizzo prolungato, estrarre le batterie dall'apparecchio.
- L'inserimento e la sostituzione delle batterie devono essere effettuati esclusivamente da un adulto.
- Utilizzate soltanto batterie ricaricabili, mai batterie non ricaricabili.

Dati tecnici

Cod. art. T90222 (Ball), T90223 (Oval), T90224 (Cube)

Tempo di carica: ca. 8 ore (in piena radiazione solare)

Tempo funzionamento a piena carica: ca. 4 – 8 ore (a seconda della collocazione)

Pannello solare: 1,5W

Batteria: 3 pezzi 1.2V 1000mAh NiMH

Classe di protezione: IP67

Fornitura

- Lampada da giardino LED
- Punta
- Attrezzo (chiave) per la sostituzione della batteria
- Manuale d'uso

Dopo aver estratto con cautela il prodotto dall'imballaggio, controllate che tutte le parti elencate siano incluse nella fornitura.

Funzionamento

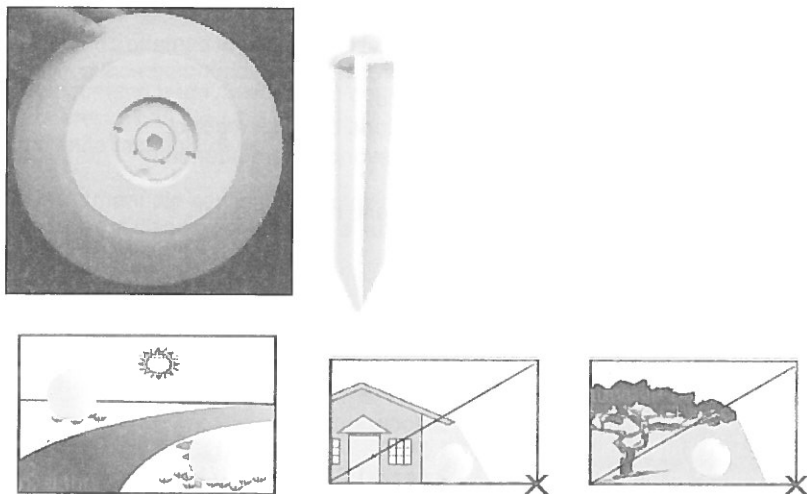
Durante il giorno la batteria viene caricata dalla luce del sole tramite il pannello solare. Con l'arrivo del crepuscolo si accende la lampada da giardino LED. La durata dell'illuminazione dipende dalle condizioni del tempo e della luce durante la giornata.

Installate la lampada da giardino LED lontano da sorgenti di luce notturne, come ad es. illuminazioni stradali, perché altrimenti la lampada da giardino LED potrebbe spegnersi anticipatamente oppure non accendersi neppure.

Attivare la lampada da giardino LED

Se volete installare la lampada in giardino, fissate la punta alla parte inferiore della lampada da giardino LED e inserite la punta nel terreno. Scegliete una collocazione che riceva durante il giorno più luce possibile, possibilmente tramite radiazione solare diretta.

Fate caricare la lampada da giardino LED per 24 ore.



Se volete immagazzinare la lampada da giardino LED per l'inverno, allora imballatela nel cartone e spegnetela. Vi consigliamo, inoltre, per l'inverno di rimuovere le batterie e di ricaricarle regolarmente.

Accensione e cambio lento di colore

Avviso: La LED Solar Ball si illumina solo di notte, non di giorno.

Premete una volta l'interruttore on/off (pulsante sporgente nella parte inferiore). La lampada da giardino LED comincia a illuminarsi di un colore e cambia lentamente i colori.

Spegnimento

Premere di nuovo l'interruttore on/off (pulsante sporgente nella parte inferiore).

Cambiare colore e modalità a un solo colore

- Battete con forza su un lato della lampada da giardino LED per mostrare soltanto un colore.
- Battete di nuovo su un lato della lampada da giardino LED per cambiare ancora colore.

Oppure

- Premete una volta il bottone del cambio colore (pulsante nella parte inferiore).
- Premete di nuovo per cambiare ancora colore.

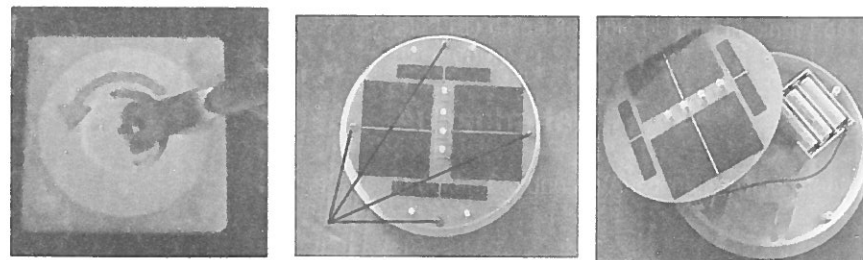
Se volete tornare al cambio lento di colore, allora spegnete la lampada da giardino LED e riaccendetela. La lampada da giardino LED comincia inoltre automaticamente la notte successiva con la modalità cambio colore.

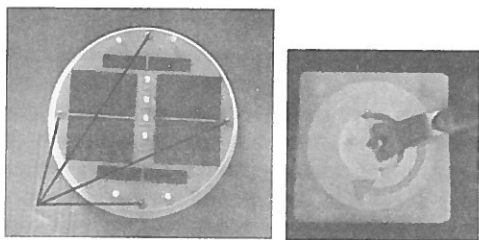
Sostituire la batteria

Consigliamo di sostituire la batteria una volta l'anno.

- Rivoltate la lampada da giardino LED.
- Aprite il vano batteria con la chiave inclusa nella fornitura, girando la chiave in direzione opposta al senso orario (vedi foto). Se dovesse essere poco scorrevole, lasciate per un po' al caldo la lampada da giardino.
- Rimuovete il gruppo solare con cautela.
- Allentate le quattro viti che assicurano il pannello solare.
- Allentate con cautela il pannello solare facendo attenzione al cavo.
- Sostituite la batteria con tre batterie ricaricabili NiMH LR6 (AA) 1.2V 1000mAh, facendo attenzione alla polarità (+ con + e - con -).
- Applicare di nuovo il pannello solare e fissatelo con le quattro viti.
- Avvitare di nuovo il gruppo solare all'interno della lampada da giardino LED.

Fate attenzione a chiudere ermeticamente il vano batteria della lampada da giardino LED con la chiave in modo che la lampada da giardino LED resti impermeabile.





Manutenzione del prodotto

Sottoporre il prodotto a un controllo regolare per verificare la presenza di eventuali danni. Non utilizzare il prodotto in presenza di danni. Non aprire mai il prodotto.

Smaltimento

Nel rispetto della direttiva 2002/96/CE, al termine del suo ciclo di vita, l'apparecchio deve essere smaltito in modo adeguato. I materiali riutilizzabili contenuti nell'apparecchio vengono riciclati minimizzando così l'impatto ambientale. Per informazioni più dettagliate rivolgersi alle imprese di smaltimento locali o all'amministrazione comunale.



Smaltimento delle batterie: Le batterie non possono essere smaltite nei rifiuti domestici. Ciascun utilizzatore è obbligato per legge a smaltire le batterie in modo regolamentare nei punti di raccolta previsti.



Questo manuale per l'uso è stato redatto con attenzione e ne è stata controllata la correttezza dei contenuti. Se tuttavia dovesse inaspettatamente contenere degli errori, ciò non costituirà motivo di reclamo per l'apparecchio.

È proibita la riproduzione di questo manuale d'uso, o di parti di esso, senza previa autorizzazione scritta.

Salvo modifiche ed errori.

Copyright © 2015, Millennium 2000 GmbH, Aschheim.

www.millennium2000.de

GARANTIEKARTE

Sie haben ein Qualitätsprodukt eines der erfahrensten Hersteller für elektronische Geräte und Spielzeuge erworben. Für dieses Produkt gelten Ihre gesetzlichen Gewährleistungs-Rechte für Verbraucherprodukte. Auf dieses Produkt gewähren wir zudem eine Garantie von 36 Monaten. Dadurch werden Ihre gesetzlichen Rechte nicht eingeschränkt. Es gelten nachstehende Garantiebedingungen:

1. Wir beheben unentgeltlich Schäden oder Mängel am Gerät, die nachweislich auf einem Herstellungsfehler beruhen. Bitte melden Sie auftretende Störungen unmittelbar nach Feststellung und innerhalb der Garantiefrist.
2. Die Gewährleistung erstreckt sich nicht auf Batterien sowie leicht zerbrechliche Teile, wie z.B. Glas oder Kunststoff. Eine Garantiepflicht wird nicht ausgelöst durch geringfügige Abweichungen von Produktbeschreibungen, die für Wert oder Gebrauchstauglichkeit des Gerätes unerheblich sind, durch Schäden aus chemischen, elektrochemischen oder Wasser-Einwirkungen, sowie allgemein aus anormalen äußeren Bedingungen.
3. Die Garantieleistung erfolgt in der Weise, dass mangelhafte Teile nach unserer Wahl unentgeltlich instandgesetzt oder durch einwandfreie Teile ersetzt werden. Reklamierte Geräte sind der Kaufstelle zu übergeben oder an unsere Servicestelle einzusenden. Ersetzte Teile gehen in unser Eigentum über.
4. Bei Reklamationen ist grundsätzlich der Kaufbeleg mit Kauf- oder Lieferdatum vorzulegen bzw. einzusenden.
5. Der Garantieanspruch erlischt, wenn Reparaturen oder Eingriffe von nicht autorisierten Personen vorgenommen werden.
6. Garantieleistungen bewirken weder eine Verlängerung der Gewährleistungsfrist, noch setzen sie eine neue Frist in Lauf. Die Gewährleistungsfrist für eingebaute Ersatzteile endet mit derjenigen für das ganze Gerät.
7. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Ersatz außerhalb des Gerätes entstandener Schäden, sind – soweit nicht durch gesetzliche Regelungen begründet – ausgeschlossen.
8. Im Service-Fall: Die rückseitigen Fragen füllen Sie bitte gut lesbar in Blockschrift aus. Sie erleichtern uns damit die Service-Abwicklung und erhalten Ihr Gerät schneller wieder zurück. Falls lediglich etwas fehlen sollte, dann senden Sie bitte umseitigen Reklamationsschein mit der entsprechenden Anforderung an die unten gezeigte Adresse ein.
9. Nach Ablauf der Gewährleistungsfrist haben Sie ebenfalls die Möglichkeit, ein defektes Gerät an die unten gezeigte Adresse zu senden. Überprüfungen und Reparaturen nach Ablauf der Garantiezeit sind kostenpflichtig.
10. Falls sich im Zusammenhang mit der Bedienung des Gerätes Fragen ergeben sollten, welche Sie in der Bedienungsanleitung nicht ausreichend beantwortet finden, dann wenden Sie sich bitte von Montags bis Freitag zwischen **08.00 und 17.00 Uhr** telefonisch an eine der unten genannten Service Hotlines.
11. Für eine schnelle und reibungslose Bearbeitung, sowie vor jeder Einsendung wenden Sie sich bitte an die jeweilige kostenfreie Service Hotline. Sie erhalten dort umgehend Auskunft und Abholunterlagen für Ihre Einsendung:

Hotline Deutschland:  0800 – 64 55 366	Hotline Österreich:  0800 – 28 18 29	Hotline Schweiz:  0800 – 83 51 28
MILLENNIUM 2000 GmbH Servicecenter Reiherstrasse 2 D-35708 Haiger	 +49 (0)2773 7441 222  +49 (0)2773 7441 221  support@computerchess.com	

REKLAMATIONSSCHEIN

Bei Reklamationen füllen Sie diese Seite bitte deutlich lesbar in Blockschrift aus. Sie erleichtern uns damit die Service-Abwicklung und erhalten Ihr Gerät schneller wieder zurück:

Name, Vorname:

Straße, Hausnummer:

Postleitzahl, Stadt:

Telefon, Fax:

Geräte-Typ:

Email:

Bei meinem Gerät habe ich die folgende Reklamation:

☐

.....
.....
.....
.....

☐

Das Gerät ist nicht defekt, aber es fehlt folgendes in der Verpackung:

Bitte senden Sie mir

(bitte genau angeben, z.B. Bedienungsanleitung, etc.)

.....

(Datum, Unterschrift)